

كِتَابُ نَاحُومَ

في القرن السابع ق.م.، وبوحي من الله، تنبأ النبي ناحوم، صاحب هذا الكتاب، بدمار نينوى عاصمة مملكة آشور. كان الآشوريون قد قضوا على السامرة في سنة 722 ق.م. ولكنهم لا قوا نفس هذا المصير من جراء كبريائهم ووحشيتهم في سنة 612 ق.م. يصف ناحوم بقسوة أسباب دمار نينوى فيشير إلى عبادتها للأصنام، وفضاظتها، وجرائمها، وأكاذيبها، وخيانتها، وخرافاتنا، ومظالمها. كانت مدينة مليئة بالدم (3:1)، ومثل هذه المدينة لا يحق لها البقاء. تتم رسالة هذا الكتاب عن قداسة الله وعدله وقوته. يتحكم الله بالأرض قاطبة حتى بأولئك الذين لا يعترفون به. هو يعين تخوم الأمم، وكل أمة تتعدى على شريعته مألها الدمار. ومع ذلك، وعلى الرغم من قضاء الدينونة فهناك أيضا رسالة رجاء ثومض في ظلمات هذا الليل المخيف: إن الله بطيء الغضب (1:3)، وصالح (1:7)؛ ويقدم البشائر السارة لكل من يطلب البركة بدلا من دينونة الله (1:15).

انتقام الله وإحسانه

1

وحيّ يشأن نينوى، كما ورد في كتاب رؤيا ناحوم الألفوشي.
2 الربُّ إلهٌ غيورٌ ومنقِمٌ. الربُّ منقِمٌ وسَاحِطٌ يَنْقِمُ مِنْ أَعْدَائِهِ، وَيَضْمُرُ الْغَضَبَ لِخُصُومِهِ. 3 الربُّ بطيءٌ في غضبه وعظيم العزّة، إنّما لا يُبريئُ الخاطيءَ البتّة. طريق الربِّ في الزوبعة والعاصفة، والغمام غبار قدميه. 4 يَزْجُرُ الْبَحْرَ فَيَجْفَهُ. يُنْضِبُ جَمِيعَ الْأَنْهَارِ، فَتَدْوِي مَرَاعِي بَاشَانَ وَالْكَرْمِ، وَيَدْبُلُ زَهْرَ لُبْنَانَ. 5 تَنْتَرِلُزُ الْجِبَالُ أَمَامَهُ، وَتَدُوبُ التَّلَالُ، وَتَتَصَدَّعُ الْأَرْضُ فِي حَضْرَتِهِ وَالْمَسْكُونَةُ وَالسَّاكِنُونَ فِيهَا. 6 مَنْ يَصْمُدُ أَمَامَ سَخَطِهِ؟ مَنْ يَتَحَمَّلُ قَرْطَ اضْطِرَامِ غَضَبِهِ؟ يُنْصَبُ غَضَبُهُ كَالنَّارِ وَتَتَحَلُّ تَحْتَ وَطْأَتِهِ الصُّخُورُ. 7 الربُّ صالحٌ، حِصْنٌ فِي يَوْمِ الضِّيقِ، وَيَعْرِفُ الْمُعْتَصِمِينَ بِهِ. 8 وَلِكَيْتَهُ يَطُوقَانَ طَامٍ يُخْفِي مَعَالِمَ نَيْنَوَى، وَتُدْرِكُ الظُّلْمَةُ أَعْدَاءَهُ. 9 لِمَاذَا تَتَأَمَّرُونَ عَلَى الرَّبِّ؟ إِنَّهُ يَقْضِي عَلَى مُؤَامِرَتِكُمْ، وَيُقْنِيكُمْ بِضَرْبَةٍ وَاحِدَةٍ. 10 وَتَلْتَهُمُ النَّارُ كَمَا تَلْتَهُمْ شَجَرَةٌ عَلْتِقُ كَثِيفَةٌ أَوْ سُكَارَى مُتْرَحِّينَ مِنْ خَمْرِهِمْ أَوْ حَزْمَةَ قَسٍّ جَافَةٍ. 11 مِثْلُ خَرَجِ يَانِينَوَى مَنْ تَأَمَّرَ بِالشَّرِّ عَلَى الرَّبِّ، وَالْمُسِيرُ بِالسُّوءِ.

نهاية العقاب

12 وَهَذَا مَا يَقُولُهُ الرَّبُّ: مَعَ أَنْكُمْ أَقْوِيَاءُ وَكَثِيرُونَ فَاتَّكُمُ نُسْتَأْصِلُونَ وَتَقْنُونَ. أَمَا أَنْتُمْ يَا شَعْبِي فَقَدْ عَاقَبْتُمْ أَشَدَّ عِقَابٍ وَلَنْ أُنْزَلَ بِكُمْ الْوَيْلَاتِ ثَانِيَةً. 13 بَلْ أَحْطَمُ الْآنَ نِيرَ أَشُورَ عَنكُمْ، وَأَكْسِرُ أَعْلَالَكُمْ. 14 وَهَا الرَّبُّ قَدْ أَصْدَرَ قَضَاءَهُ بِشَأْنِكَ يَا أَشُورَ: لَنْ تَبْقَى لَكَ ذُرِّيَّةٌ تَحْمِلُ اسْمَكَ. وَأَسْتَأْصِلُ مِنْ هَيْكَلِ إِلَهَيْكَ مَحْوَاتِكَ وَمَسْبُوكَاتِكَ، وَأَجْعَلُهُ قَيْرَكَ، لِأَنَّكَ صِرْتَ نَجِسًا. 15 هُوَذَا عَلَى الْجِبَالِ (تَسِيرُ) قَدَمَا الْمُبَشِّرُ حَامِلُ الْأَخْبَارِ السَّارَّةِ، الَّذِي يُعْلِنُ السَّلَامَ. فَيَايَهُودَا وَاطْبُ عَلَى الْإِحْتِقَالِ بِأَعْيَادِكَ وَأَوْفِ نُذُورَكَ لِأَنَّ لَنْ يُهَاجِمَكَ الشَّرِيرُ مِنْ بَعْدِ، إِذْ قَدْ انْفَرَضَ تَمَامًا.

حصار نينوى

2 قَدْ زَحَفَ عَلَيْكَ الْمُهَاجِمُ يَانِينَوَى، فَاحْرُسِي الْحِصْنَ وَرَاقِبِي الطَّرِيقَ، مَنَعِي أَسْوَارِكَ، وَجَنِّدِي كُلَّ قُوَّتِكَ. 2 لِأَنَّ الرَّبَّ يُعِيدُ بَهَاءَ يَعْقُوبَ وَمَجْدَ إِسْرَائِيلَ، لِأَنَّ التَّاهِبِينَ سَلَبُوهُمْ وَأَتْلَفُوا كُرُومَهُمْ. 3 تُرُوسُ أَبْطَالِهِ مَخْضَبَةٌ بِالْأَحْمَرَارِ، وَجُنُودُهُ الْمُحَارِبُونَ مُسْرِبُونَ بِالْقَوْمِزِ. يَبْرُقُ فُؤَادُ الْمَرْكَبَاتِ

فِي يَوْمِ تَأْهِبَهَا، وَتَبَخَّرُ حِيَادَهَا. 4 تَبْرَأَكُضُ الْمَرْكَبَاتُ بَعْفٍ فِي الشَّوَارِعِ، وَعَبْرَ السَّاحَاتِ تَمْرُقُ كَالْبُرْقِ وَمَنْظَرُهَا كَالْمَسَاعِلِ الْمُتَوَهَّجَةِ.

5 كَيْسَنْدَعِي الْمَلِكُ ضَبَّاطَهُ، فَيَسْرِعُونَ إِلَيْهِ مُنْعَرِّينَ فِي خُطَاهُمْ، يُهْرَوُلُونَ إِلَى سُورِ الْمَدِينَةِ وَقَدْ أُفِيْمَتِ الْمَتَارِيسُ. 6 قَدْ انْفَتَحَتْ بَوَابَاتُ الْأَنْهَارِ، وَأَنْهَارَ الْقَصْرِ أَمَامَ جَحَافِلِ الْأَعْدَاءِ. 7 أَصْبَحَتْ سَيِّدَةُ الْقَصْرِ عَارِيَةً مَسُوقَةً إِلَى الْأَسْرِ، وَشَرَعَتْ جَوَارِيهَا يُحْنُ كَنُوحِ الْحَمَامِ وَيَضْرِبْنَ صُدُورَهُنَّ. 8 نَيْنَوَى كَبْرَكَةً نَضَبَتْ مِيَاهُهَا، إِذْ فَرَّ أَهْلُهَا. وَتَعَلُّو الصَّرْحَةَ: «فَقُوا، فَقُوا». وَلَا مِنْ مُجِيبٍ يَلْتَقِتُ. 9 انْهَبُوا الْفِضَّةَ، انْهَبُوا الذَّهَبَ. لَا نِهَايَةَ لِكُنُوزِهَا أَوْ لِنَفَائِسِ ثَرَوَاتِهَا.

صرخة الخراب

10 أَضْحَتْ مُوحِشَةً خَاوِيَةً جَرْدَاءَ، ذَابَتْ مِنْهَا الْقُلُوبُ رُعْبًا وَأَحْلَتْ مِنْهَا الرُّكْبُ، طَعَى عَلَيْهَا الْأَلْمُ وَعَلَا وَجُوهَ أَهْلِهَا الشُّحُوبُ. 11 أَيْنَ نَيْنَوَى عَرِينُ الْأَسُودِ وَمَرْتَعُ الْأَسْبَالِ حَيْثُ يَسْرُخُ الْأَسَدُ وَاللَّبُوءُ وَالْأَسْبَالُ مِنْ غَيْرِ إِزْعَاجٍ؟ 12 قَدْ افْتَرَسَ الْأَسَدُ مَا يَكْفِي لِإِعَالَةِ أَسْبَالِهِ وَخَنَقَ فَرِيْسَةَ لِلْبُوءِ آتِيَةٍ. قَدْ مَلَأَ عَرِينُهُ بِقَنَائِصِهِ وَكَهْفَهُ بِأَسْلَائِهِمْ. 13 هَا أَنَا أَقَاوِمُكَ. يَقُولُ الرَّبُّ الْقَدِيرُ. فَأَحْرَقُ مَرْكَبَاتِكَ فَتُصْبِحُ دُخَانًا، وَيَلْتَهُمُ السَّيْفُ لِحُومِ أَيْتَانِكَ، وَأَسْتَأْصِلُ مِنَ الْأَرْضِ غَنَائِمَكَ وَلَنْ يَبْرُدَ فِي مَا بَعْدَ صَوْتِ مَدُوبِيكَ.

خطايا نينوى

3 وَبَيْلٌ لِلْمَدِينَةِ السَّافِكَةِ الدِّمَاءِ الْمُمْتَلِئَةِ كَذِبًا، الْمُكْتَظَّةُ بِالْغَنَائِمِ الْمُنْهَوْبَةِ، الَّتِي لَا تَحْلُو أَبَدًا مِنَ الضَّحَايَا. 2 هَا فَرَّقَعَهُ السَّيَاطُ وَقَعَّعَهُ الْعَجَلَاتُ وَجَلَبَهُ حَوَافِرُ الْخَيُْولِ وَصَلَّصَتْ الْمَرْكَبَاتُ. 3 وَفُرْسَانٌ وَآثِيَةٌ، وَسَيُوفٌ لَامِعَةٌ وَرِمَاحٌ بَارِقَةٌ وَكَثْرَةٌ قَتْلَى وَأَكْوَامٌ جُنَّتْ لَا نِهَايَةَ لَهَا، بِهَا يَتَعَتَّرُونَ. 4 كَلُّ هَذَا مِنْ أَجْلِ كَثْرَةِ زَنَى نَيْنَوَى الْفَائِتَةِ الْأَسِيرَةِ وَمِنْ أَجْلِ سِحْرِهَا الْقَاتِلِ. لَقَدْ اسْتَعْبَدَتْ الشُّعُوبَ بَعِيرِهَا وَالْأُمَّمَ بِشَعُودَاتِهَا. 5 هَا أَنَا أَقَاوِمُكَ، يَقُولُ الرَّبُّ الْقَدِيرُ، فَكَشِفْ عَارِكَ لِأَطْلِعَ الْأُمَّمَ عَلَى عَوْرَتِكَ وَالْمَمَالِكِ عَلَى خَزْيِكَ. 6 وَأَوَلْتُكَ بِالْأَوْسَاحِ وَأَحْقَرْتُكَ وَأَجْعَلُكَ عَيْرَةً. 7 وَكُلُّ مَنْ يِرَاكِ يَعْزِضُ عَلَيْكَ قَائِلًا: «قَدْ خَرِبَتْ نَيْنَوَى فَمَنْ يَبُوحُ عَلَيْهَا؟ أَيْنَ أَجْدُ لَهَا مُعَزِّينَ؟»

الدمار المحتم

8 هَلْ أَنْتِ أَفْضَلُ مِنْ طَيْبَةِ الْجَائِمَةِ إِلَى جِوَارِ النَّيْلِ الْمُحَاطَةِ بِالْمِيَاهِ، الْمُتَمَتِّعَةِ بِالْبَحْرِ وَيَأْسُورَ مِنَ الْمِيَاهِ. 9 كُوشٌ وَمِصْرٌ كَانَتَا قُوَّتَهَا اللَّامِنَتَاهِيَّةِ، وَفُوطٌ وَلِيْبِيَا مِنْ حَلْفَانِهَا. 10 وَمَعَ ذَلِكَ قَدْ وَقَعَتْ أَسِيرَةٌ وَأَقْتِيدَتْ إِلَى السَّبْيِ، وَتَمَزَّقَ أَطْقَالُهَا أَشْلَاءَ فِي زَاوِيَةِ كُلِّ شَارِعٍ، وَأَفْتَرَعَتْ عَلَى عِظْمَائِهَا، وَصَفَدَتْ نِبْلَاؤُهَا بِالْأَغْلَالِ. 11 وَأَنْتِ أَيْضًا تَسْكُرِينَ وَتَبْرَأُحِينَ، وَتَلْتَمِسِينَ مَلْجَأً مِنَ الْأَعْدَاءِ. 12 وَتَسَاقُطُ جَمِيعُ حُصُونِكَ كَتَسَاقُطِ بَوَاكِرِ أَمْثَارِ أَشْجَارِ اللَّيْنِ النَّاضِجَةِ فِي أَفْوَاهِ مَنْ يَهْزُونَهَا. 13 انْظُرِي إِلَى جُنُودِكَ مُرْتَعِبِينَ كَالنِّسَاءِ فِي وَسْطِكَ. صَارَتْ أَبْوَابُ أَرْضِكَ مَفْتُوحَةً أَمَامَ أَعْدَانِكَ. وَشَرَعَتْ النَّيْرَانُ تَلْتَهُمْ مَزَالِيْجَكَ. 14 خَزَّرَ نِي مَاءً تَأْهِبًا لِلْحِصَارِ، حَصَنِي قِلَاعَكَ. دُوسِي أَكْوَامَ الطِّينِ لِتُجَهِّزِي الطُّوبَ؛ أَصْلِحِي قِوَالِبَ الطِّينِ. 15 هُنَاكَ تَلْتَهُمُكَ النَّارُ، وَيَسْتَأْصِلُكَ السَّيْفُ، فَيُبِيدُكَ الْأَعْدَاءُ كَالْجِرَادِ. تَكَاتُرِي كَالْجِرَادِ وَكَالْجِنَادِبِ. 16 قَدْ أَضْحَى نُجَارُكَ أَكْثَرَ مِنْ كَوَاكِبِ السَّمَاءِ، وَلَكِنَّهُمْ تَبَدَّدُوا كَجِرَادٍ فَرَدَّ أَجْنَحَتَهُ وَطَارَ. 17 أَصْبَحَ رُؤْسَاؤُكَ كَالْجِنَادِبِ، وَقَادَتْكَ كَأَسْرَابِ الْجِرَادِ الْمُتَكْوِمَةِ عَلَى سِيَاخٍ فِي يَوْمٍ بَارِدٍ. مَا إِنْ تَشْرَقَ الشَّمْسُ حَتَّى تَطِيرَ بَعِيدًا إِلَى حَيْثُ لَا يَعْلَمُ أَحَدٌ. 18 قَدْ نَامَ رِعَاؤُكَ يَا مَلِكُ أَسُورَ، وَغَرِقَ عِظْمَاؤُكَ فِي سُبَاتٍ عَمِيقٍ، تَسَنَّتْ شَعْبُكَ عَلَى الْجِبَالِ وَلَا يُوجَدُ مَنْ يَجْمَعُهُمْ. 19 لَا جَبْرَ لِكِسْرِكَ، وَجَرْحُكَ مُمِيتٌ. وَكُلُّ مَنْ يَسْمَعُ بِمَا جَرَى لَكَ يُصَفِّقُ ابْتِهَاجًا لِمَا أَصَابَكَ، فَمَنْ لَمْ يُعَانَ مِنْ شَرِّكَ الْمُتَمَادِي؟